

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.ggmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@ggmgastro.com

SKU: PSW70

Pepper shaker - glass - height: 70 mm



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for GGM Gastro Pepper Shaker Glass (Height: 70 mm)

1. General Information

The GGM Gastro Pepper Shaker is designed for everyday use in both domestic and professional settings. Made from high-quality glass, it is an essential accessory for diners and chefs alike. Its compact design allows for easy handling and storage.

2. Safety Information

- Handle with Care: The glass construction may shatter if dropped or handled improperly.
- Keep Out of Reach of Children: This product contains small parts that could pose a choking hazard.
- Avoid Exposure to Extreme Temperatures: Do not use or store in environments with extreme heat or cold.
- Clean Regularly: To prevent the accumulation of residue and maintain hygiene, clean according to the instructions below.
- Inspect Before Use: Always check for cracks or damages before filling or using the shaker. If damaged, discontinue use immediately.

3. Product Specifications

- Height: 70 mm
- Material: Glass
- Cap Material: Stainless Steel
- Capacity: Standard size for pepper storage
- Weight: Lightweight for easy handling

4. Setup and Installation

1. Remove the pepper shaker from its packaging.
2. Rinse the glass with warm water and mild detergent to remove any dust or residues from manufacturing.
3. Allow the shaker to dry completely before use.
4. Unscrew the stainless steel cap from the top.
5. Fill the shaker with your preferred pepper. Do not overfill; leave space for air.
6. Securely screw the cap back onto the glass body.
7. The pepper shaker is now ready for use.

5. Operation

To operate the pepper shaker:

1. Hold the shaker upright.
2. Gently shake to dispense pepper onto your dish.
3. Adjust the amount dispensed by varying the shaking force or angle.
4. Ensure the cap is tightly secured when not in use to keep the contents dry and fresh.

6. Cleaning and Maintenance

- Clean with warm soapy water after each use.
- Do not place in the dishwasher; hand wash only.
- Use a soft cloth or sponge to avoid scratching the glass.
- Store in a cool, dry place away from direct sunlight.

7. Troubleshooting

- If pepper clogs the opening, gently tap the bottom of the shaker or shake lightly.
- If the cap is difficult to screw on or off, check for misalignment or debris in the threads.
- For leaks, ensure the cap is secured tightly and check for any cracks or damages in the glass.

8. Disposal

- Dispose of any broken glass responsibly, ensuring it is wrapped to avoid injuries.
- For the glass shaker, check local recycling guidelines for disposal instructions.
- Do not dispose of in general waste if recyclable options are available.

9. Contact

For further assistance or inquiries, please contact us:

Email: info@gmgastro.com

Phone Number: 0800 7000 220

Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing GGM Gastro. Enjoy your pepper shaker!

DE DEUTSCH

Produktmanual für Pfefferstreuer aus Glas (Höhe 70 mm)

1. Allgemeine Informationen

Vielen Dank, dass Sie sich für unseren Pfefferstreuer aus Glas entschieden haben. Dieses Produkt wurde entwickelt, um die Verwendung von Gewürzen in Ihrer Küche zu erleichtern. Bitte lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch, um die optimale Nutzung und Sicherheit des Produkts zu gewährleisten.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwenden Sie den Pfefferstreuer ausschließlich zum Streuen von Gewürzen.
- Stellen Sie sicher, dass der Pfefferstreuer nicht in die Hände von Kindern gelangt.
- Überprüfen Sie den Pfefferstreuer regelmäßig auf Risse oder andere Beschädigungen. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Verwenden Sie den Pfefferstreuer nicht in der Nähe von offenen Flammen oder Wärmequellen.
- Reinigen Sie den Streuer vor der ersten Benutzung gründlich mit warmem Wasser und Seife.
- Verwenden Sie keine Scheuermittel oder aggressive Chemikalien zur Reinigung.

3. Produktübersicht und technische Daten

- Höhe: 70 mm
- Material: Glas
- Fassungsvermögen: 100 ml
- Gewicht: 300 g
- Farbe: Transparent

4. Einrichtung und Installation

1. Entfernen Sie den Pfefferstreuer aus der Verpackung.
2. Überprüfen Sie das Produkt auf Beschädigungen.
3. Füllen Sie die gewünschte Menge an gemahlenem Pfeffer durch die obere Öffnung ein.
4. Verschließen Sie den Pfefferstreuer mit dem Deckel.
5. Stellen Sie den Pfefferstreuer an einem trockenen Ort auf, der leicht erreichbar ist.

5. Bedienung

Um den Pfefferstreuer zu verwenden, halten Sie ihn mit einer Hand fest und drehen Sie mit der anderen Hand den Deckel, um den Pfeffer zu streuen. Passen Sie die Menge des gestreuten Pfeffers entsprechend Ihren persönlichen Vorlieben an.

6. Reinigung und Wartung

1. Reinigen Sie den Pfefferstreuer regelmäßig, um die Frische der Gewürze zu gewährleisten.
2. Waschen Sie den Streuer von Hand mit warmem Wasser und mildem Geschirrspülmittel.
3. Vermeiden Sie den Einsatz von Spülmaschinen, um Beschädigungen zu vermeiden.
4. Trocknen Sie den Pfefferstreuer nach der Reinigung gründlich ab, bevor Sie ihn wieder befüllen.

7. Fehlerbehebung

- Wenn der Pfeffer nicht gleichmäßig herauskommt, überprüfen Sie, ob der Pfefferstreuer richtig verschlossen ist und ob die Öffnungen nicht verstopft sind.
- Sollte der Streuer zerbrochen sein, verwenden Sie ihn nicht mehr und entsorgen Sie ihn sicher.

8. Entsorgung

Bitte entsorgen Sie den Pfefferstreuer gemäß den örtlichen Vorschriften für Glasabfälle. Recycling ist umweltfreundlich, und wir empfehlen, die entsprechenden Entsorgungsstellen aufzusuchen.

9. Kontakt

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu unserem Produkt erreichen Sie uns unter:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Peperstrooier (Glas) - Hoogte 70 mm

1. Algemene Informatie

Bedankt voor uw aankoop van de peperstrooier (glas) met een hoogte van 70 mm. Dit product is ontworpen om een handige en stijlvolle manier te bieden om peper en andere specerijen gelijkmatig over uw gerechten te strooien.

2. Veiligheidsinformatie

- Deze peperstrooier is vervaardigd van glas. Handhaaf voorzichtigheid om breuken te voorkomen.
- Houd het product buiten het bereik van kinderen om verwondingen te voorkomen.
- Gebruik de peperstrooier alleen voor de bedoelde doeleinden. Niet gebruiken met vloeistoffen of andere materialen die niet geschikt zijn.
- Controleer regelmatig op beschadigingen en vervang het product indien nodig.

3. Productspecificaties

- Hoogte: 70 mm
- Materiaal: Glas
- Kleur: Doorzichtig
- Inhoud: Geschikt voor peper en andere droge specerijen.

4. Installatie en Setup

1. Verwijder de glazen peperstrooier uit de verpakking.
2. Vul de strooier met gewenste peperkorrels of specerijen.
3. Zorg ervoor dat de opening aan de bovenkant goed gesloten is om morsen te voorkomen.
4. Plaats de peperstrooier op een droge en stabiele ondergrond of houd deze in uw hand.

5. Bediening

- Om te gebruiken, draai de strooier boven het gerecht. De gaten in de bovenkant laten de specerijen gelijkmatig eruit vallen.
- Pas de druk die u uitoefent aan om de hoeveelheid peper die vrijkomt te regelen.

6. Schoonmaak en Onderhoud

- Reinig de peperstrooier met een vochtige doek. Gebruik geen agressieve schoonmaakmiddelen.
- Laat de strooier volledig drogen voor hergebruik.
- Controleer regelmatig op ophoping van vocht of resten binnenin en reinig indien nodig.

7. Probleemoplossing

- Probleem: Peper komt niet uit de strooier.
Oplossing: Controleer of er niet te veel vocht in de peperkorrels zit, wat de doorgang kan blokkeren.
- Probleem: De strooier is gebroken.
Oplossing: Schaf een nieuwe peperstrooier aan, aangezien een gebroken product gevaarlijk kan zijn.

8. Afvoer

- Dit product is volledig recyclebaar. Gooi de glazen peperstrooier weg via een geschikt recyclingpunt of Volksafvalcontainer.

9. Contact

Voor vragen of hulp kunt u contact met ons opnemen:

- E-mailadres: info@gmgastro.com
- Telefoonnummer: 0800 7000 220
- Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

Dank u voor uw aankoop en gebruik van onze peperstrooier. Geniet van uw culinaire creaties!

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Molinillo de Pimienta de Vidrio PSW70

1. Información General

El molinillo de pimienta de vidrio PSW70 está diseñado para brindarle una experiencia óptima en la condimento de sus platos favoritos. Con una altura de 70 mm y un diseño elegante y funcional, este producto combina estilo y utilidad en cada uso.

2. Información de Seguridad

- Utilice el molinillo únicamente para su propósito previsto.
- Mantenga el molinillo fuera del alcance de los niños para evitar accidentes.
- No sumerja el molinillo en agua ni lo lave en el lavavajillas; limpie con un paño húmedo.
- No utilice el molinillo si hay piezas dañadas o desgastadas.
- Mantenga alejado de fuentes de calor excesivo o llamas abiertas.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Material: Vidrio
- Altura: 70 mm
- Diámetro: 50 mm
- Capacidad: Adecuada para uso doméstico
- Color: Transparente con detalles de acero inoxidable

Este molinillo es ideal para la pimienta negra, blanca y otros condimentos secos.

4. Configuración e Instalación

- Retire el molinillo de su embalaje y asegúrese de que todas las partes estén completas.
- Lave el interior del molinillo con agua tibia y deje secar.
- Llene el molinillo con grano de pimienta u otros condimentos hasta la capacidad deseada.
- Asegúrese de que la tapa esté bien colocada antes de usar.

5. Operación

Para utilizar el molinillo, sujételo firmemente con una mano y gírelo en el sentido de las agujas del reloj. Ajuste el grosor de la molienda si el molinillo cuenta con un mecanismo de ajuste.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Limpie el exterior del molinillo con un paño suave y húmedo.
- Evite el uso de productos químicos abrasivos.
- No desmonte el mecanismo del molinillo.
- Almacene en un lugar seco y fresco.

7. Solución de Problemas

- Si el molinillo no muele correctamente, asegúrese de que no esté obstruido y de que tenga suficiente condimento.
- Si el mecanismo está atascado, intente girar lentamente en la dirección opuesta.
- Verifique que no haya humedad en el interior del molinillo.

8. Eliminación

Al final de la vida útil del producto, elimine todas las partes en conformidad con las regulaciones locales de reciclaje y desecho. No lo tire a la basura normal.

9. Contacto

Si necesita asistencia adicional, comuníquese con nosotros:

Email: info@gmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel d'utilisation du doseur de poivre en verre - Hauteur 70 mm (PSW70)

1. Informations générales

Merci d'avoir choisi le doseur de poivre en verre PSW70. Ce produit est conçu pour vous offrir une expérience d'assaisonnement optimale. Veuillez lire ce manuel attentivement avant d'utiliser le produit afin d'assurer une utilisation adéquate et sécuritaire.

2. Informations de sécurité

- Utilisation appropriée : Ce doseur de poivre est destiné uniquement à l'usage domestique pour contenir du poivre en grains. Ne l'utilisez pas pour d'autres substances.
- Évitez les chocs : Manipulez le produit avec précaution pour éviter les chocs et les chutes, car cela pourrait entraîner des bris.
- Surveillance des enfants : Ne laissez pas les enfants jouer avec le doseur de poivre.
- Nettoyage : Toujours débrancher et décharger le produit avant de le nettoyer. Ne plongez jamais le produit dans l'eau.
- Conservation : Conservez le produit à l'abri de la chaleur et de l'humidité.

3. Présentation du produit et spécifications

- Nom du produit : Doseur de poivre en verre
- Hauteur : 70 mm
- Matériaux : Verre de haute qualité, couvercle en plastique résistant
- Capacité : Adapté pour contenir divers types de poivre
- Couleur : Transparente

4. Installation et mise en place

1. Déballage : Retirez le doseur de poivre de son emballage et vérifiez qu'il n'y a pas de dommages visibles.
2. Rinçage : Lavez le verre à l'eau chaude savonneuse puis rincez à l'eau claire. Essuyez avec un chiffon propre.
3. Remplissage : Retirez délicatement le couvercle et ajoutez les grains de poivre dans le doseur. Refermez le couvercle avec précaution.
4. Positionnement : Placez le doseur de poivre sur une surface stable à proximité de votre zone de cuisson ou de votre table.

5. Fonctionnement

- Pour utiliser le doseur, tournez le couvercle dans le sens des aiguilles d'une montre pour libérer le poivre. Ajustez la taille de la mouture selon votre préférence.

6. Nettoyage et entretien

- Nettoyez le doseur de poivre avec un chiffon humide et savonneux après chaque utilisation.
- Ne pas immerger le verre dans l'eau.
- Inspectez régulièrement pour détecter la présence de fissures ou de défauts et remplacez-le si nécessaire.

7. Dépannage

- Le poivre ne sort pas : Vérifiez si le couvercle est bien ouvert et s'il n'y a pas de blocages.
- Le verre est fissuré : Ne l'utilisez pas et contactez notre service clientèle pour des conseils.

8. Élimination

- Éliminez le produit conformément aux réglementations locales concernant les déchets. Le verre peut généralement être recyclé.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :

- Email : info@ggmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

Nous vous remercions de votre achat et vous souhaitons une agréable expérience d'utilisation avec votre doseur de poivre en verre PSW70.

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto - Dosatore di Pepe in Vetro PSW70

1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto il Dosatore di Pepe in Vetro PSW70. Questo prodotto è progettato per offrire praticità e stile nella tua cucina e nei tuoi ristoranti. Assicurati di leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare il prodotto per garantire un uso sicuro ed efficace.

2. Informazioni di Sicurezza

- Utilizzare il prodotto solo per l'uso previsto: come contenitore per pepe e spezie secche.
- Tenere il dosatore lontano dalla portata dei bambini per evitare incidenti.
- Non utilizzare il prodotto se presenta crepe o rotture.
- Non esporre il dosatore a temperature elevate o fonti di calore diretto.
- In caso di rottura, maneggiare con cautela i pezzi per evitare lesioni.
- Pulire il dosatore solo con un panno umido e non immergerlo completamente in acqua per evitare danni.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Modello: PSW70
- Materiale: Vetro
- Altezza: 70 mm
- Diametro: 50 mm
- Capacità: 100 ml
- Colore: Trasparente

4. Installazione e Configurazione

1. Rimuovi il tappo del dosatore.
2. Riempi il dosatore con pepe o altre spezie secche fino al livello desiderato, facendo attenzione a non superare la capacità massima.
3. Riavvita saldamente il tappo per garantire la freschezza delle spezie.
4. Posizionare il dosatore su un piano stabile, lontano da fonti di calore e umidità.

5. Funzionamento

- Per utilizzare il dosatore, semplicemente ruota il tappo per regolare la quantità di pepe o spezia da erogare.
- La macinatura può essere regolata secondo le preferenze personali, se il modello prevede tale opzione.

6. Pulizia e Manutenzione

- Pulire il dosatore regolarmente per mantenere l'igiene e la freschezza delle spezie.
- Utilizzare un panno umido per pulire l'esterno.
- Non utilizzare prodotti abrasivi o detergenti aggressivi.
- Esaminare regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura e sostituirlo se necessario.

7. Risoluzione dei Problemi

- Problema: il dosatore non eroga spezie.
Soluzione: controlla se il tappo è avvitato correttamente e se le spezie non sono bloccate.
- Problema: il vetro è danneggiato.
Soluzione: smaltire immediatamente il prodotto e non utilizzarlo ulteriormente.

8. Smaltimento

Smaltire il prodotto in conformità alle normative locali sulle apparecchiature elettriche e sui rifiuti. Il vetro deve essere smaltito nel contenitore per il vetro riciclabile.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni, assistenza o domande, contattaci:

Email: info@gmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania

Grazie per aver scelto il nostro prodotto!